```
Aiken, M. G.H. - Suite
  "Erable", utilisation du mot pour le sirop d'érable pur, q., 6107
  Expansion économique régionale, subventions (loi), 10657-8, 10711
  Gouvernement, organisation (loi), 6833, 6836, 6838-40, 6845, 6972-3
  Habitation, groupe d'étude, 709
  Langues officielles au Canada (loi), 8810, 9000-2
  Métaux précieux, définitions, poinçonnage, etc. (loi), 5296
  Navire Hudson 70, expédition océanographique, 4357
  Nigeria et Biafra, situation, 2035
  Observatoire du Dominion, Reine Elisabeth, rapports scientifiques, 741
  Passeports, Canadiens nés en G.-B., utilisation de certificats de naissance déjà soumis,
     8521
  Pénitenciers, institution à sécurité minimum, fermeture, 10845
  Pensions, programme fédéral, m. (M. S. Knowles), 6706-9
Pensions du Canada, régime, q., 5036
  Pesticides, DDT, 10311-2, 10546
  Pétrole, appareils de forage de la Shell Oil, transport en Nouvelle-Zélande, 8937
  Pétrole, politique nationale, 6886
  Pollution, contrôle, m., 10543-7
  Pollution, ministère, création, 9822
  Pollution de l'air et des eaux, 45, 629-30, 8828, 8941, 8998, 9822, 9826, 10312, 10604-5,
     11724
  Postes, tarifs, 8567
  Postes, tarifs, etc., modification (loi), 2050-1
  Procédure et organisation (comité), rapport, 11046-51
  Questions de Règlement - déclarations ministérielles faites en dehors de la Chambre, 326;
     m. tendant à passer à un autre ordre ministériel, 1944; imputation de motifs, 5434-
     bill, am., 5488; subsides, vote sur une motion d'opposition un jour non prévu, 6138;
     m. d'un ministre anticipant sur un article figurant au Feuilleton, 10738, 10931-3;
     bill, am., 10810; comité, rapport, 11114; motion d'ajournement, 11515; clôture, m.,
     11544-6
  Recherches médicales, 6833
  Recherches scientifiques, 368-9, 2151, 6839-40, 9823
  Ressources hydrauliques, 629-630, 1022, 6453, 8210
  Rideau (rivière), pollution des eaux, 10544, 10708
  Rivières Albany et Severn, travaux, q., 11153
  Satellites, communications, système, 318, 368
  Travaux de la Chambre
    Gouvernement, organisation, mesure législative, 6883
    Programmation législative, 11046-7
    Questions posées à l'appel de l'ordre du jour, présence périodique des ministres, 989,
       1101-2, m. (M. MacInnis), 1134
  Uranium, mines, réouverture, 6743
  Vancouver, grève des débardeurs, 11531
Air Canada
  Accidents, nombre, etc., q. (M. Beaudoin), 5703
    Boeing, commandes, q. (M. Skoberg), 11522
    Détournement vers Cuba, q. (M. Rodrigue), 6383
    L-1011, achat, fabrication de pièces, etc., 3416, 3897-9, q. (M. Skoberg), 4314, q.
        (M. Fortin), 4316, q. (M. Coates), 11700-1
    Réactés géants, 10464
    Statistiques, etc., q. (M. Fortin), 1918, q. (M. Paproski), 4605, q. (M. Beaudoin), 5703 Vanguard, remplacement, 2305, 2743, q. (M. Forrestall), 4101
    Viscount, nombre, q. (M. Fortin), 10141
    Viscount incendié à Sept-Iles, q. (M. McCleave), 8159-60
  Caraibes et Bahamas, réservations, q. (M. Nesbitt), 2352
Carburant JP-4, q. (M. Fortin), 1918
  Conseil d'administration, président, nomination de M. Yves Pratte, 3190, q.
     (M. Diefenbaker), 4471
  Conseil d'administration, président, traitement, q. (M. Coates), 6387, 6457
     3849, 3905, 4156
  Edmonton, horaire d'hiver, revision, 2430-1, 2487, 2517-8, 2607-8
  Employés, nombre, etc., q. (M. Beaudoin), 5703
Employés à temps partiel, 7324, 7412-3
  Et lignes aériennes du Pacifique-Canadien, fusion, 417, 704, 919, 2336, 4893-4, 5111,
     5264, 5365-6, 5707, 7363, 7434-5
```